

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): paštóre, lópe
Arrieta: xa³góηko
Bakio: lópa, xaηgóηko
Bermeo: lopá, *xaηgóηko
Berriz:
Bolibar: xáηko
Busturia:
Dima: aηteté³no, trípotj (?), *lopéton
Elantxobe: mondóηgo
Elorrio: lópe
Errigoiti: xaηgóηko
Ettxebarri: aηteté³no, *lópe
Ettxebarria: búskants
Gamiz-Fika: xaηgóηko, *lópe
Getxo: lópe
Gizaburuaga: mondóηgo
Ibarruri (Muxika): xaηgóηko
Kortezubi: xaηgóηko
Larrabetzu: xaηgóηko, aηtété³no
Laukiz: *lópe
Leioa: xaηgoηkó
Lekeitio: mo³tsíla (?)
Lemoa: [ez da galdetu]
Lemoiz: lopé, *xaηgoηkó
Mañaria: [ez da galdetu]
Mendata: xaηgóηko
Mungia: lópe
Ondarroa:
Orozko: aηtélope
Otxandio: lópe, *mondóηgo
Sondika: lópe
Zaratamo: [ez da galdetu]
Zeanuri: búskants, *xaηgóηko
Zeberio: búskants, aηtelópe, *aηteté³no
Zollo (Arrankudiaga): aηtélope
Zornotza: xaηgóηko

Araba

Aramaio: lópe

Gipuzkoa

Aia: moáki³lo, *mondóηgó
Amezketza: *mondéηgú
Andoain: mondóηgó
Araotz (Oñati): lópe
Arrasate: lópe

Arroa (Zestoa): mondóηgó

Asteasu: mond³ηgó
Ataun: olkímu³tsíla
Azkoitia: mú³tsíla
Azpeitia: mondóηgo
Beasain: mo³tsíla
Beizama: mo³tsíla, mo³tsíla
Bergara: [ez da galdetu]
Deba:
Donostia: [ez da galdetu]
Eibar: mo³tsíla
Elduain: móndóηgó
Elgoibar: mó³tsíla
Errezil: mundóηgó
Ezkio-Itsaso: mu³tsíla
Getaria: mondóηgó
Hernani: mondeηgó
Hondarribia: [ez da galdetu]
Ikaztegieta: [ez da galdetu]
Lasarte-Oria: mondóηgó
Legazpi: [ez da galdetu]
Leintz Gatzaga: lópe
Mendaro: mo³tsíla
Oiartzun: mondóηgó
Oñati: t³lópe
Orexa: mo³ndóηgó
Orio: mondóηgó
Pasaia: móndóηgó
Tolosa: mondóηgó
Urretxu: mo³tsíla
Zegama: mo³tsíla

Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Abaurrea Alta: lópe
Alkotz: trípotá (mark.), sé³rikú³mia (mark.)
Aniz: ánd³só
Arbizu: trípotá
Beruete:
Donamaria: sám³biro³la, sám³biro³la
Dorrao / Torrano: lopéto
Erratzu: sám³piro³lie (mark.), sám³piro³la
Etxalar: jíηko
Etxaleku:
Etxarri (Larraun):
Eugi: píltsoa (mark.)
Ezkurra:
Gaintza:
Goizueta:

Igoa:

Jaurrieta: trípotá ít³swa (mark.)
Leitza:
Lekaroz: sám³piro³la (?)
Luzaide / Valcarlos: já³umbiró
Mezkiritz: [ez da galdetu]
Oderitz: trípulín
Suarbe:
Sunbilla: sám³biro³la^a (?)
Urdiain: lópe
Zilbeti:
Zugarramurdi:

Lapurdi

Ahetze: tRompó³ila
Arrangoitze: píro
Azkaine: pírua (mark.)
Bardoze: bíro, já³umbí³rwa (mark.)
Beskoitze: píro
Donibane Lohizune:
Hazparne: píro, já³umpíro
Hendaia:
Itsasu:
Makea: píro
Mugerre: ma³timpíro, ma³timpilko
Sara:
Senpere:
Urketa: má³RtimpíRu, má³Rtimpíro
Uztaritze: *píro

Nafarroa Beherea

Aldude: já³umbiró
Arboti: jámbiro
Armendaritze: dda³umbíro (?)
Arnegi:
Arrueta: jámbiro
Baigorri: já³umpíro
Bastida: bíRgu
Behorlegi: já³umbiró
Bidarraí: jómpíru
Ezterenzubi: gámbiro
Gamarte: jámburú, já³umbirú
Garrúze: andú³la (?)
Irisarri: já³umbiró
Izturitze: já³umpíro, píro, trípotapíro
Jutsi:
Landibarre: já³umbí³roa (mark.)
Larزابale: já³umbí³loa (mark.)

Uharte Garazi: *já³umpíro

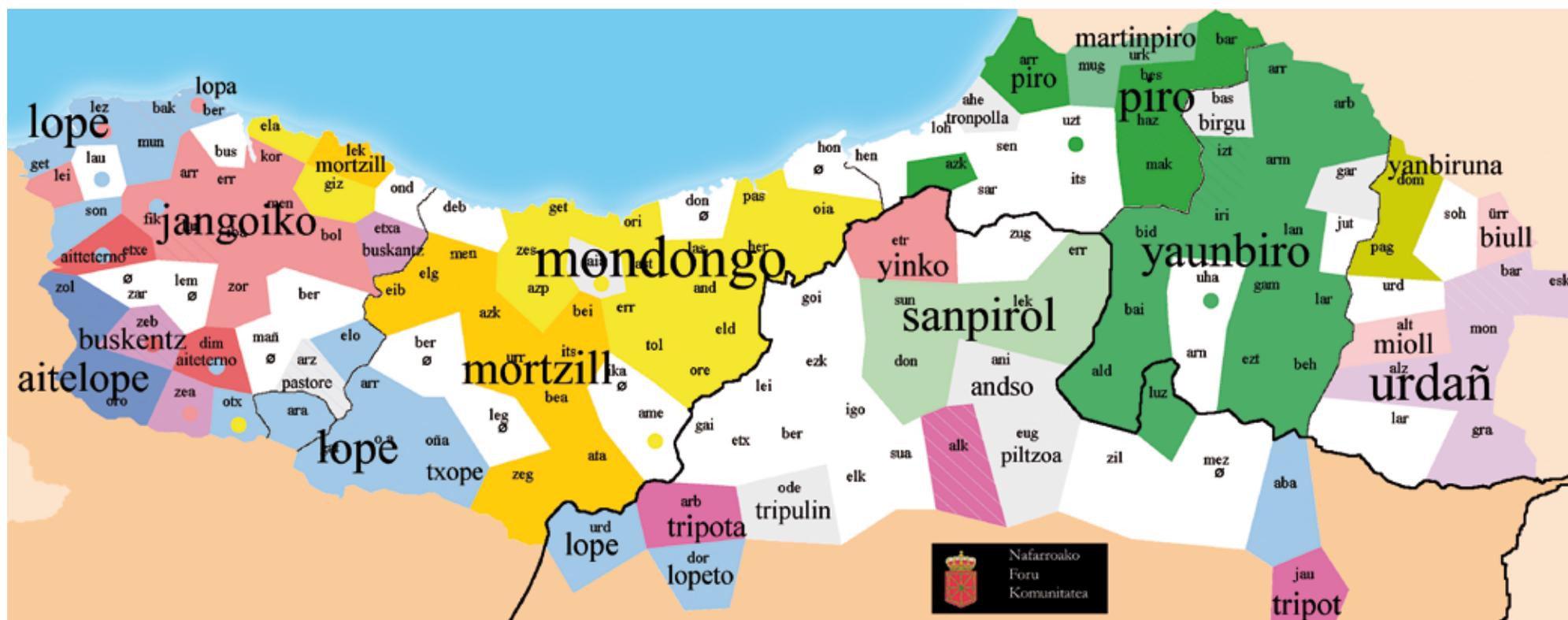
Zuberoa

Altzai: u³dá³na (mark.)
Altzürükü: miú³la, mió³la
Barkoxe: u³dá³η, kuku³so (?)
Domintxaine: jámbíruna (mark.)
Eskiula: u³dá³na (mark.)
Larraine:
Montori: urdá³η, trípoturdá³na (mark.)
Pagola: zambí³η³η, já³umbí³η³η
Santa Grazi: u³dá³η
Sohüta:
Urdiñarbe:
Ürrüstoi: biu³la

Mapan sartzen ez diren erantzunak:

823. Mapa: morcillón / gros boudin / kind of large blood sausage

GALDERA: 27450; ALG: 1396



| | |
|--|-------------|
| | lope |
| | aitelope |
| | aiteterno |
| | piro |
| | jangoiko |
| | urdañ |
| | mondongo |
| | mortzill |
| | tripot |
| | buskantz |
| | miull |
| | jaunbiro |
| | martinpiro |
| | sanpiroll |
| | yanbiruña |
| | bestelakoak |

- Azpimarratzekoa da ‘morcillón / jésus’ galderari dagozkion erantzunetan gehien ageri den eremu erreferentziala Jangoiko, jaun, errege, artzain edo pertsonaia mitologikoen inguruko izenak izatea. Besteak beste: “jangoiko”, “jinko”, “aite(e)terno”, “andso”, “jaunpiro”, “martinpiro”, “sanpiroll”, “aitelope”, “lope”, “txope”, “pastore”, “urdañ”.

- **Bestelakoak:** Andso (Aniz), andulla (Garritze), birgu (Bastida), kukuso (Barkoxe), moakillo (Aia), pastore (Arrazola), piltzoa (Eugi), tripulin (Oderitz), tronpoila (Ahetze), zerrikume (Alkotz).

Arbizu: *Beteta dagoenean “tripota” esaten zaio. Eta hesteari “txope”.*

Izturitze: *Bakharra beitzen halakoa [jaunpiro], buru batekin bakharrik, ardiarena luxe-luxe da, hua re, hertzemutia, hertsia.*

Behorlegi: *(...) Utzi du Jinkoa ta ereman tu saindiak eta holako zeait, erraiteko (...)* [Jinkoa zurekin eta Saindiak] *nerekin erran nahi dixi, hori [jaunbiroa] utz eta beste guziak ereman (...)* *Trantxa lodi baita eta ordian etxu hain goxoa.*